



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

(ந) நறவாளியைப் பிடித்தலே அல்லது கிருட்டிமைகளை கண்டிப்பிடித்தலையென்ற அறிவிக்கிற எவருக்கும் பொலிஸ் இன்ஸ்பெக்டர் ஜென்றவின் துசிபாரிசன் பேரில் நன்கொடை கிடைக்கும். திருடிமைகளை வைத்திருப்பவருக்கு விரோதமாய் வழக்குரிவுகளைப்படும். தப்பிப்போன மறியற்காரரைப் பிடித்த முக்கு வெகுமலி மறியலிட்டும் வெப்பத்தர் ஜென்றவிடம் கேட்டுப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

WANTED BY THE POLICE.

THE three under-mentioned persons are charged with causing hurt with a cutting instrument at Makka-weli, Tampalakam, on September 5, 1896. The Additional Police Magistrate of Trincomalee has issued warrant No. 5,387 for their arrest :—

(1) Usan Masutin ; is a Malay; religion, Mohammedan ; age, 22 years ; occupation, cultivator ; height, about 5 ft. 9 in. ; make, thin ; complexion, fair ; eyes, black ; head shaved ; birthplace and general residence, Kiniya.

(2) Pichchai Asakku ; is a Malay ; religion, Moham-medan ; occupation, cultivator ; age, 20 years ; height, about 5 ft. ; make, ordinary ; complexion, quite dark ; eyes, black ; head shaved ; smallpox marks on face ; birthplace and general residence, Kiniya.

(3) Meiyatin Akkupar ; is a Moor ; religion, Mohammedan ; occupation, cultivator ; age, 24 years ; height, about 4 ft. 9 in. ; make, stout ; complexion, dark ; eyes, black, small ; head, shaved ; birthplace, Kiniya ; general residence, Nachchikkuda and Kiniya.

The two under-mentioned persons are charged with highway robbery at Neugala, in Udugaha patty of Hapitigam korale, on September 10, 1896. The Police Magistrates of Kegalla and Avisawella have issued warrants Nos. 15,364, 21,193, and 21,194 for their arrest :—

(1) Narangodage Sanchia ; is a Sinhalese of the Jaggery caste ; religion, Buddhist ; occupation, cultivator ; age, about 25 years ; height, about 5 ft. 6 in. ; make, thin ; complexion, brown ; nose, straight ; mouth, small ; teeth, small, well set ; eyes, black, long ; hair, black, short, tied in a knot ; wears a short beard ; vaccine marks on arms ; birthplace, Neugala, Elapitigam korale, Negombo District ; general residence, Neugala and Warakipola ; haunts Maduragoda in Kurunegala District, Walagama and Kandagedara in Kegalla District ; is a widower ; mother, Narangodage Setu ; mother-in-law, Hakuru Kumbureyalage Sitti ; brother-in-law, Hakurukumbureyalage Juanisa ; uncles, Hakurukumbureyalage Setua and Ukkuya ; is well known to P. S. C. Perera, Village Sergeant of Udugaha south, James Perera, Police Vidane of Madabawita, A. B. Herat, Fiscal's Officer of Madabawita, Issan Appu, Police Vidane, and Don William, late Police Vidane, both of them of Danowita ; was twice convicted in Pasyala Police Court cases Nos. 7114 and 15 429.

(2) **Mirigamage Podia alias Poddie Sinno**; is a Sinhalese of the Jaggery caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 21 years; height, about 5 ft.; is well built; complexion, fair; nose, somewhat pig; mouth, wide; teeth, large, well set; eyes, black, round; hair, black, long, tied in a knot; wears a full beard, cut short; vaccine marks on left arm; birthplace, Neugala in **Haputigam Kole, Negombo District**; general residence,

Neugala and Botale ; haunts, Maduragoda in Kurunegala District, Walagama, Kandagedara, and Meneripitiya in Kegalla District ; is married, has no children ; wife, named Francina, lives at Botale, Pahalagama ; father, Mirigamage Kalinga ; mother, Tambadiyahakuruge Babonchi ; brother, Mirigamage Thelenisa, all of Neugala ; father-in-law, Tambadiyahakuruge Jayatua ; grandfather, Tambadiyahakuruge Dimensura Hakurubadda, all of Botale ; is well known to P. S. C. Perera, Village Sergeant of Udugama south, James Perera, Police Vidane of Madabawita, A. B. Herat, Fiscal's Officer of Madabawita, Issan Appu, Police Vidane, and Don William, late Police Vidane, both of Danowita, and to Seadoris Perera, Police Vidane of Botale.

STOLEN.

RECENTLY from Messrs. A. Philip & Co., at Kandy: manuring forks and nails. Owner, Mr. Alexander Philip, of Messrs. A. Philip & Co., Kandy.

On October 20, 1896, from the bungalow at Thembili-gala estate, Gampola : Rs. 76 in cash, 7 bottles whisky, 7 bottles beer, 4 bottles lime juice cordial, 2 bottles ginger wine, 1 bottle soda, 2 tins sardines, 1 tin sausage, 1 tin sheep's tongue, 1 tin fresh herrings, 1 tin keppered herring, 1 tin salmon, 1 tin ginger preserve, 2 tins jam, 1 tin butter, 1 tin insect powder. Owner, Mr. H. P. Place.

On October 29, 1896, from the ss. Golconda at Port Said : 1 ring set with 3 sapphires, each sapphire surrounded with diamonds (Indian workmanship), 1 ring set with 3 large diamonds (setting deep), 1 ring set with 3 large diamonds (set rather prominently), 1 brooch set with imitation pearl in centre, surrounded with imitation diamonds. Owner, Mr. W. Voiner.

Between October 30, 1896, and November 1, 1896, from the owner's house at Polwatta, Colombo : 3 gold studs set with sapphires (Jaffna workmanship), with screw on back. Owner, Major Lowry.

On November 2, 1896, from a dwelling-house at Wariagalla: 1 pair gold earrings, 2 pinchbeck rings, 1 string silver beads, 1 silver hairpin, 5 silver rings, 2 strings imitation pearls, 1 white silk cloth, 1 red silk cloth, 2 women's silk jackets, 2 pink silk cloths, 6 yards silk tweed, 6 chintz cloths, 4 white shirts, 1 clintz shirt, 1 snuff colour suit, 1 Cannanore pair of trousers, 2 banians, 3 bodices, 3 white jackets, 6 white handkerchiefs, 6 table knives, 6 dessert spoons, 6 forks, 2 tea-spoons, and Rs. 10 in cash. Owner, Herbet Fernando, Teamaker of Wariagalla estate.

On November 3, 1896, from P. Don Charles' workshop at 3rd Division, Maradana, Colombo : a hawker, painted green, the lining of the tent painted yellow. Owner, *Udumbara Ensham Padura*.

On November 9, 1896, from the owner's house, "Roseneath," at Darley road, Colombo : 1 set gold studs, 1 gold collar button, 1 pair gold solitaires, 1 silver boot hook, 1 pair earrings, 1 hairpin, 1 China silk coat, 1 silk sash, 1 black silk umbrella, 1 metal pin cushion, 1 cambaya, and 2 lace jackets. Owner, Mr. F. C. Loos.

MISSING.

SINCE November 2, 1896, from the residence of Mr. J. S. de Saram at Hospital street, Cinnamon Gardens, Colombo : Podyan ; is a Tamil ; age, about 10 years ; height, about 4 ft. ; complexion, dark ; nose, eyes, and ears, ordinary ; teeth, well set, two in front are large ; hair, cut short ; wears a kudimbi ; vaccine marks on one arm ; has a slight skin eruption on both legs ; native place, Negombo ; parents live at Negombo ; uncle employed under Doctor Aserappa, of MacCarthy place, Cinnamon Gardens, Colombo ; when last seen was dressed in a white cloth, red striped banian, and a black cap ; is well known to Police Constables Nos. 1,515 D. Sappedin, 254 S. Fonseka, 477 Brampy, and 474 A. M. Abdul, all of Borella.

ජාලිස්ට තිනැකරණ අය.

(1) කම, උසන් මසුදීයි; ජතිය, ජවා; අමම, මහම්මන් අගම; වයස, අමුරැදු 22ය; රසනාව, ගෙය වියා; උස, අඩි රුකුන් අකලු 9ක් පමණ ඇති; ගරී රස, කෙටුවුයි; පාට, රතුයි; ඇස්, කුලයි; ඉස බුදා ලුය; උරණ් ගම යහ සාමාන්‍යයෙන් පදනුවේ ස්ථායා, හින්තියාව.

(2) କର, କିମିଲେଖି ଅଙ୍ଗକୁ; ଦୟିଯ, ଦୟା, ଆକର, ମୋହକତମନ ଅଧିକ; ରଙ୍ଗାଳ, କୋପିତା; ଉଦୟ, ଅସିରାଣ୍ଡ 20ଦି; ଦ୍ରୁତ, ଅବ୍ରି ୫କ ପରିଶୀଳନ ଅବ୍ୟୋ; ଜୀବିରକ, ସ୍ଵାମୀବ୍ୟାଦି; ପାର, କିମ୍ବାତ୍ମି କାରିଦି; ଧୂଦେ, କାରିଦି; ଦୂଷ, ବିଲୁଲୁଧ; ମୁଖ୍ୟ ଲକ୍ଷଣେ କାରିଲେ ଅବ୍ୟୋ; ଦ୍ରପଣ ଯାଏ କାମ କାମିନ୍ଦ୍ରାନ୍ତରେ ପଦିଶିଲ୍ଲ କ୍ଷୁଣ୍ଣିବାକ, କିନ୍ତୁ ଯାଇଲା.

(3) ନାମ, ତିକ୍ଟାଦିନୀ ଅଙ୍କେବ୍ରାତା; ଯନ୍ତ୍ରିକ, ତରକୀକଳେ; ଅଗମ, ପକ୍ଷିତମନୀ ଅଗମ; ରଜ୍ଞୀତି, କୋତିକ୍ଷୁଣ୍ଡା; ଲକ୍ଷ୍ମୀ, ଅଶ୍ଵିରାତ୍ରି 24ଦିନୀ; ଦୂର, ଏହି 4କଣ୍ଠ ଅଗଲେ 9ଦିନ ପାତଣ ଆଦେଶ; ଅର୍ଦ୍ଧରାତ୍ରି, ବରଚାରାତ୍ରି; ପାତି, କାଳିଦେଖ; ଅଚ୍ଛି, କାଳିଦେଖ, ପ୍ରାଣିଦେଖ; ଦୂଷ ବ୍ରିତ୍ୟାଳ୍ୟ; ଦୂରଙ୍କେ ଗମ, ଦିନ୍ତନ୍ତିକ୍ଷେପଣ; ପାତାନ୍ତିକ୍ଷେପଣ ଦେବେ ଦର୍ଶନୀତି ସ୍ଥାନରେ, ନୁହିବିଲେ କୁଳ ଦିନ୍ତନ୍ତିକ୍ଷେପଣ.

ଲେଖି ପାଇବ କାନ୍ଦନ୍ତରଙ୍ଗେ ଦେବେବୁ, ଯେ 1896 ମୁହଁ
ଜୁଲେଟ୍‌ମିର ମାତ୍ର 10 ମେନୀ ଦିନ କାରିଗରି କୋରଲେ
ଦ୍ରୁଷ୍ଟିକ ଦେଖିବୁଛି କବିତାରେ ଉଚ୍ଚକାଳୀନ କବିତା;
ଦେଖିବାରେ ପାଞ୍ଚ କଟ ଶ୍ରୀଲୋକିତିକ; ତୋମାର ଆଲ୍‌ମିରିତ
କାନ୍ଦାରେ ସାଥ ଅଭିଜ୍ଞାନାଲ୍‌ମେ ପୋତିକେ ବ୍ୟବିକାର
କାନ୍ଦା ଅଧିକ 15,364 ଟଙ୍କା, 21,193 ଟଙ୍କା 21,194 ରେ ପରିଷ୍ଠା
ଶ୍ରୀକବ୍ରିତର ଦୀର୍ଘି:—

(1) කළ, කාරන්ගෙයාචියේ සාහිත්‍යය ; ජුවිය, සිංහල ; ශේෂත්‍රූය, වහුම්පිටර ; අකම, බුබාගම ; රසජාව, ගොලියා ; වයස්‍ය, අවුරුදු විශ්‍ය රමණ ඇති ; උස, අති රුක්ක්‍යේ අගල් තීක් රමණ ඇති ; ගෝරය, කෙටවුදි ; පාට, කලුල්ලතියි ; නාසේ, කෙලින් ඇති ; කට, ප්‍රමාණය ; දත්, ප්‍රමාණය නොදැකාර ඇති ; ඇස්, කටයි, දිගයි ; ඉස්සේ, කටයි, කොටයි, නොඩ්වේට බිඳුණියි ; රුවුල විකිං ; අඩුවිදු ලකුණු අන්වය ඇති ; උපණ් ගේ, මිශ්‍රු දිස්ත්‍රික්සේ කාපිටියම කේරුලේ තැවැලු ; සාමාන්‍ය සාහෙයු පරින්වා සාමාන්‍ය, නගරගල සාමාන්‍ය වර්ගයාදාලා ; ඩිනිර ගැවෙයු සාමාන්‍ය, තුරුවාල දිස්ත්‍රික්සේ මුදල ගොඩ සහ කාගල්ල දිස්ත්‍රික්සේ වලුම් සහ කන්දු කෙදුර ; කෘසැඩ්බිලුය ; වැන්දුවායා ; මෙි, කාරණා ගොඩෙයේ පේතු ; ගැඹුද, නෙකුරු කුම්බරගාලයේ සින්නි ; මියුමිනා තිබුදු තැබුරුවාකුවෙන් රුවුනියා :

(2) କରି, ତିରିଗଲରେ ପୋଖିଆ ନୋଟାକୁ ଦେ ପୋଖି
କିମ୍ବାଦେଇସି; ଯେବୀଷ, କିମ୍ବାଲ; ଯେତୁର, ଉପାର୍ଥିତର;
ଫଳର, ବୁବିଗଲ; ରଜ୍ଞାବ, ନୋଟିକା; ଲଦି, ଅଭିର୍ଦ୍ଦ 21ଦି;
ରୂପ, ଅକ୍ଷରଙ୍କ ପରିଣା ଆବୀରି; ଅରିରଙ୍କ, କିମ୍ବାଶୀଦି; ପାର,
ରନ୍ଧାଦି; ନାତେ, କରିଲେ ପାରାଲିଦି; କର, ରାଲିଦି; ଧନ,
ଲୋକଦି, କୋଣ୍ଡକାର ଆବୀରି; ଆହେ, କାରିଦ, ଲବିରୁଦି;
ଉଦ୍ଦିଷ୍ଟଶୀଳିଦ, କୋପକର ଆବୀରି; ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଦ୍ଵାରା କାରିରିକାର
ଲାଭରେ ଆବୀରି; ଦୂରକଳର, ତିରି ଦେଖିବାକେଣ କାରିରିକାର
କେବରେଲେ କଣାରାଳ; କାମାକୁଣ୍ଡାନ୍ତ ପରିତିକ କାମାକ,
କଣାରାଳ କଣ ପୋଖିଲେ; କିମର ଗୁରୁତେବଳ କାମାକ,
କୁରୁତେବଳ ଦେଖିବାକେଣ ମଦ୍ରାମରେବ, କାଗଲେଲେ ଦେ
ଖିବାକେଣ ଲାଭର, କାମାକାନ୍ଦର କଣ ତିରିଦେଇର;
କାମାକାନ୍ଦରେଲୁବ; ଲେପ ନୀତ୍ର; କାମାକିର କାମ, ପ୍ରକାଶିବା;
ମୁଁ ଲାଗ୍ନ-ଲିବ କିମିନବେଳ ପାରାଲେଗଲ ବେଶକାଳେ; ପିପା,
ତିରିଗଲରେ କାଲିଚାର; ମଲ, କାମିବାଦିବ କାରୁରୁଦେ
ବିବୋଧିତ; କାମାକାନ୍ଦରୁ, ତିରିଗଲରେ ଦେଲେବୀଦି;
ମେ କିମାଲାଦେଖାତ ପାଦିତ କଣାରାଳ; ମାତ୍ର, ଛାତିବାଦିବ
କଣରୁଦେଖ ରହିବାର; କିମା, ଯାତିବାଦିବାକେଣ ଦେଖିବାର
ପ୍ଲାଟ୍; କାରୁରୁବାଲେଦେଖ ଲୋକର ରାଧିତିବ କିମିନବେଳ
ଲେବେ; ଧନ୍ଯବାଦିବାକେଣ କିମିନ କାମିଲ ପି. ଆପ. ଡି. ପ୍ରେର
କାମି କାମାକାନ୍ଦ, ବିବିଧିବ କେତିକି ପ୍ରକାର ତୋଲିଦିଲାଦି
ନେଇ, ବିବିଧିବ ଶୀ. ଏ. ଏଇ. ପ୍ରେରଙ୍କ କିମିନକାଳ ଉଲାଦାନ୍ତକାନ୍ଦ
ଦେଖିବିଲା ଉଦ୍ଦିଷ୍ଟଶୀଳିବ କାମାକାନ୍ଦ କାମାକାନ୍ଦ ପିଲିକାମ
କିମିପ୍ର ହୋଲିଦିଲାଦାନ୍ତ, ବେଶକାଳେ କିମାକାନ୍ଦରେ ପ୍ରେର
ପୋଖିଦିଲାଦାନ୍ତ ମୋହି ହୋଲକାର ଆନନ୍ଦନବୁଦ୍ଧି.

සේවකම් කරනු ලැබුණා.

ආ තැයදී මහඝවර ඒ. පිලිජේ සහ සමාගමේ මහත් තුළපෙනෙ පෝරදුම්මට සඳහා පාලිතිකරණ ගාරුපු සහ ඇති අවස්ථා අවෝකාරයා, මහඝවර ඒ. පිලිජේ සිංහ පාලිතිකරණ

වහි 1896 කුතු බඳනෙයාට වස 20 වෙති දින ගළ
පොල හැකිලිගලවදෙනේ බින්ගලුවයි : වූදැලින්
රුපියල් හැඳුනුගතයි, විජය බෝගල 7ද, විර ගෙ
රුපියල් 7ද, උපිලුපුරක ගොඩිල 4ද, උපිපුර
වයින් ගොඩිල 2ද, සේව ගොඩිල 1ද, සාම්බු රින් 2ද,
ලින්ගුස් රින් 1ද, එංඩු රින් 1ද, ප්‍රැදේ කැරිඩ් රින්
1ද, කිරිපුඩ් ගැඹුඩ් රින් 1ද, සැමුණ රින් 1ද, ඉගුරු
දේශී රින් 1ද, රුම් රින් 2ද, විටර රින් 1ද, ඉංගුජ්‍යා
ප්‍රවිධි රින් 1ද. අධිනිකාරකා, එම්. පි. ගෙලේජ උස
වාස්.

වලි 1896 කුතු ඔක්සේපර වක්‍ර 29 වෙති දින පෝලි
ස්බේනි SS. Golconde ගැවෙ තේ (ඉතුදායෙල් සායුං)
එක එක නිල්කැටුවේ දිවම්පත්තිවලින වටකරපු තීල්
කුටු තුනක බිඳපු ව්‍යුද 1ද, ලොක දිවම්පත්ති තුනක
(ග්ලෝවා බිඳපු) ව්‍යුද 1ද, ලොක දිවම්පත්ති තුනක (හර
මිල් මධ්‍යකර බිඳපු) ව්‍යුද 1ද, විඳරු ගල්වලින වටකරපු
ම්‍යුද බොරු මූල්‍ය අවයක් බිඳපු කාරිති 1ද. අවයි
සාර්ථක ඩීමින් ඩීමින් ඩීමින් ඩීමින්

වම් එකු සිතු වෙත තෙවන මෙයින් පෙර වැඩිහිටි වෙත මග 30 වෙනි දිනවලදී කොට්ඨාස වැඩිහිටි මග 1, වෙනි දිනවලදී අභිජනන නිවැරදි කොට්ඨාස පෙර ලේඛන්හේ අපිනිකාරකාගේ ත්‍රිවැඩෙන් : රාජෝ සාම්බලද පිළිපිළියේදී ඉතුළුරුද්ධුව කුන් සමඟ තුළුකුව බිඳුපුරුණුරන් කම්මිය බොජුත්තන් මින්. අපිනිකාරකා, මේජර් ලැබුවිරි.

වති 1896 කුදා ගොවුම්බර් මස 2 වෙනි දින වාරිය කල පදිංචි ගෙදරකින් : රයෝරණ් රෝන්ගල් තුවිට 1ද, තහිකික මුදු 2ද, රඳී ඇටපෙටැව 1ද, රඳී ගොඩබ කුරු 1ද, රිජි මුදු 5ද, බොලුමුනු ඇටපෙටැව 2ද, පූදු පට මෙරි 1ද. රති පටරේද 1ද, පට යුවිට සිදු ගෙයකාව

ଦାତା ରେଖି ୧୯, କିଲୋଟି ପ୍ରତିକିଳି ଦର ୬୮, ତିନିଙ୍କ ରେଖି ୬୫, ପ୍ରତିକିଳି ୪୫, ଶିଖିତ କିଲୋଟି ୧୫, କୁଣ୍ଡିଲାପ ଅଛୁଟି କୁରିବି । ୧୫ କିଲୋଟିରେ କାହିଁବାରୁ କାରିଜନୀ ୧୫, ବିନ୍ଦିଯକ୍ ୨୫, ବିନ୍ଦି ପିଣ୍ଡିଆ ୬୫, କୁମର ଗୁରୁତିବି ୩୫, ପ୍ରତି ଲେଣିପ୍ରତି ୬୫, ଜେଜ୍ ପିଣ୍ଡିଆ ୬୫, କୁମର କାହିଁବାରୁ କୁରୁତି ୬୫, କାରିପ୍ରତି ୬୫, ନେହୁରୁ କୁରୁତି ୨୫, ପ୍ରତିକିଳି ରୂପିତାଳେ ଦୁଃଖ ଦୟକ୍ଷା । ଅଧିନିକୀରଣସା, ବାରିଜଗଲୁବକ୍ଷେ ତି ମେକର, ବିର୍ତ୍ତ କୁରୁତି ପ୍ରତିକିଳି ୨୫.

වලි 1896 කුවු කොට්ඨාසී මස 3 වෙති දින
කොළඹ මරදානේ තුන්වෙති කොඩාසයන් පි. දෙනු
ව, රෝජියෙයි කම්ප්‍යූනිස්ටාල් නිති; තුන්දේ කහ
ඩිජ්ඩ යාපු, පලවත්නේක යාපු තිරික්කුලයක්. අදිනි
කාරී, උවිහාරයෙන් එන්සයාකාම් රුද්‍රියෝ.

වත් 1896 කුටු කොටුවේ මස 9 වෙනි දින
කොමිෂ බැරලිරෝදී පාරේ “රේසින්ස්” කිහිප අයින්ස්
කාරකාලේ තිබූ සෙනෙන් : රන්ඩන් කමිස බොත්තන් සැවි
1ද, රන්ඩන් කළුරු බොත්තන් 1ද, රන්ඩන් කමිස අන්
බොත්තන් කුටුවම් 1ද, 8ද බුටුන්තු තුන් 1ද, අරුණෝගල්
ඉරුවු 1ද, කොස්බිකරු 1ද, විනිහා සිල්ක් කොට් 1ද,
පටක්ස් 1ද, කෘ පටකුඩ් 1ද, ලේඛවලින් සාදකලදු
අල්පෙනෙක්නි කොට්ට 1ද, කඩා 1ක් සහ රේජයදා
කුටුව 2ක්. අයින්ස් කාරකා, ඇංජි. සි. එස් උපක්‍රමෙ.

ନୀତିବି କିମ୍ବା

වේ 1896 ක්‍රියා කොට්ඨාස වැමිලර මස 2 වෙනි දින පටන් කොළඹ කුරුදු වස්තෝ ජ්‍යෙෂ්ඨ තීමින්ගේ තේ. ඇස්. ද සේරම් මහෙන්වයාගේ නිව්ලස් සිට් : පොඩියා බුත්තිල් සිරියි. ජාතිය, දෙමලු; වයස, අවුරුදු 10ක් රාමණ ඇයි ; උස, අඩි 4ක් උමණ ඇයි ; පාට, කාඩියි ; යානේ, ඇස් සහ කන්, සාමාන්‍යයි ; දත්, ගොදුකාර ඇයි ; ඉත්සරු දත් දෙකක් ලොඟයි ; ඉසකේ, කොට්ඨාස කපාලාය, කුවුම්බිඛයේ ඇයි ; එක අභක අන් පිළිපු ලංඡනු ඇයි ; කකුල් දෙකේට කරජේපන් රිකි රිකි ගෘහා මෙහුණේ දෙම්විහියේ මිගලුවේ පදන්ත්ත්ව මෙහි පිරිකාවා, මෙහුණේ මාව, කාඩි කුරුදු වස්තෝ මා, නොකාරන් ජ්‍යෙෂ්ඨ වෙද්‍යාචාරියි අභරජ්පා, අභ යටතේ රසානාවේ සිරිනුවය, පුදු රේද්දන්ද, රතු ඉරි පිහිටුවක් සහ කඩ කැඳී එකක් ඇද සිරින්වා, අන්තිම වකාවට දක්නට ගෙදුනාය. බොයුල්ලේ සිරිය අඩිකා 1,515 ජ්‍යෙෂ්ඨ පොලිස් කොස්තාපල් සි. කැලිදින්ද, අඩිකා 254 ටර පොලිස් කොස්තාපල් ඇස්. පොලිස්කොර් ඇඩිකා 477 නේ පොලිස් කොස්තාපල් මුම්බි සහ අඩිකා 474 ටර පොලිස් කොස්තාපල් ඒ. ඇම්. අඩිල්ද මෙහු ගොදුකාර ඇඩිකාවය.

பொலிசுக்குத் தேவையான ஆட்களின் விவரக்குழிப்பு.

କିମ୍ବେ କୁଟ୍ଟାପଟ୍ଟା ରୁନ୍ତରୁପ ପୋରକଣ କଥକଣ ମ ଆଜିରୁ ପୁରୁଷାଚିମାଚମ ନି ଦେଖି, ମହକବେଲିତମ୍ବପଳକମାନେ ରୁମିତାତିକିଲ ଲୁଗୁ ବେଟାକିକ କରୁଥିକବାଣି କାଯପାଦ ଉତ୍ତିଶ୍ଵରଙ୍କବୋଣ ରୁକ୍ତ କୁଠରୁଞ୍ଚାଟାପଟ୍ଟାପଟ୍ଟାବର୍କଣ. ତାହା ପରିକଣାପ ପାଦକତ ତିରୁକ୍କୋଣମଲୀ ମେଳିକମାନ ପରା ଲିଲା ନିତଵାଣ ଲିଟମିରୁକ୍କିର ବିରାନ୍ତକିଲକମ ନିକତାଳ :

(க) பெயர்-உச்சன் மசதின், யாவுகள், முகம்மது சமயி, வயசு-உடல், கமத் தொழில், உயரம்-ஏற்குறைய நிதி அடி கீ அங்குலம், மெலிந்த தேகம், அளகான நிறம், கண்கள்-கறுப்பு, தலை-செளர்-ப்பண்ணி, பிறந்தவிடமும் பொதுவாய் வசிக்குமிடமும்-கிணிய.

(2) பெயர்-பிச்சை அசக்கு, யாவுகன், முகம்மது சமீ, கமத் தொழில், வயசு-உறவு, உயரம்-ஏற்குறைய இடி, சாதாரணமான தேகம், மெத்தக் கறுப்பு நிறம், கணகள்-கறுப்பு, தலை-சௌரம்பண்ணி, வைகுரிக் குறிகள் முகத்திலுண்டு, பிறங்கவிடமும் பொதுவாய் வசிக்கு மிடமும்-இனிய.

(க) பெயர்-மெய்யதின் அங்குபர், சோனகன், முகம்மது சமயி, கமத்தொழில், வயசு-உச, உயரம்-ஏற்குறைய சு அடி க அங்குலம். கொழுக்க கேதம். தீவிப்பு

நிறம், சிறு கறுப்பு கண்கள், தலை-செளரம்பண்ணி, பிற ந்த விடம்-கிணிய, பொதுவாய் வசிக்குமிடம்-நச்சிக்குட கிணிய.

கிழே சுட்டப்பட்ட விவரத்தைக்கொண்ட இரண்டு பேர்கள் காக்கும் ஆண்டு பூர்ட்டாசிமாசம் யின் தேதி, அப்பிடிட்டுக்கம் கோரனியைக்கேர்ந்து உடொலூப்பத்துவில் நெங்கொல்லி எனனுமிடத்தில் வழிமறித்துக் கொள்ளை யிட்டார்களென்று குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்கள். இவர்களைப் பிடிப்பதற்கு கேகல்லை பொலிஸ் நீத்வான் விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் கடுக்குகிற :—

(க) பெயர்-நாரங்கொடகே சன்னியா, சிங்களவன், நளவன், பெளத்த சமயி, கமத் தொழில், வயசு-ஏறக்கு றைய உடி, உயரம்-ஏறக்குறைய டி அடி சூ அங்குலம், மெலிந்த தேகம், கபில நிறம், நேரான மூக்கு, சிறு வாய், கல்ல சிறு பற்கள், கறுப்பு நீண்ட கணகள், கறுப்பு மயிர், கொண்டை முடிந்து, கட்டை தாடி வைத்திருக்கிறன, பால் குத்து தழும்புகள் கைகளில்வருக்கிறது, பிறக் தவிட்டம்-நீர்கொழும்பு டின்திற்கைச்சேர்ந்த அப்பிடி டகம் கோரலையில் நெங்கல்லை, பொதுவாய் வசிக்குமிடங்கள்-நெங்கல்லை வரக்கப்பொல்லை, ஊசாடுமிடங்கள்-குருஞ்கல்லை டிள்திற்கிக்கில் மதுரைகொடை கேகல்லை டிள்திற்கிக்கில் வலகுமை கந்ததெதற், கலியாண முடித்தவன், விதுரன், தாய்-நாரங்கொடகே சேத்து, மாயி-அக்குருகு ம்புரெயலகே சிற்றி, மச்சான்-அக்குரு கும்புரெயலகே ஜாவானிசா, மாமனமார்கள்-அக்குருகும்புரெயலகே சேத்துவாயும் உக்குவாயும், உடிகஹு தெற்கிலிருக்கும் சிரா மச்சார்சன் பி. எஸ். சி. பெற்றேறுவும் மட்டவிட்டை பொலிஸ் விதானை ஜேமிஸ் பெற்றேறுவும் மட்பவிட்டை. பிஸ்கால் ஆபிசர் ஓ. பி. தேவரத்தும் தலைவிட்டை பொலிஸ் விதானை இசன் அப்பும் சென்ற பொலிஸ் விதானை டெரான்னுவில்லியமும் இவனை நன்றாயறிவார்கள், பசியல்லை பொலிஸ் கோட் வழக்கு இலக்கம் எக்கக கட்டிச்சுல, இவ்வழக்குகளில் இரண்டு தரம் சிறைப்பட்டவன், இவனைப் பிடிக்கக் அவிசாவெல்லைப் பொலிஸ் நீதலானும் விட்டிருக்கிற விளங்கிலக்கதங்களாவுடன் உக்கதூந் உக்கதூந்

(2) பெயர்-மீரிகமகே பொடியா அல்லது பொடிச் சீன்னோ, சிங்கவன், பொத்த சமயி, கமத் தாழில், வயசு-ஏற்குறைய உக, உயரம்-ஏற்குறைய ரீ அடி, நல்ல தேக்கம், அளவன் நிறம், சாக்டை சப்பட் டை மூக்கு, அகள வாய், பெரிய நல்ல பற்கள், கருப்பு உருண்டை கண்கள், நீண்ட கறுப்பு மயிர், கொண்டை முடிந்து, முழுத் தாடி, கட்டடயாய் கத்தரிக்கப்பட்டு, இடதுக் கையில் பாலகுத்து குறிகளிருக்கிறது, பிறந்த விடம்-நீர்கொழும்பைச் சேர்ந்த அப்பிட்டிகம் கோந்தோயில் நெங்கல்லை, பொதுயிருப்பிடங்கள்-நெங்கல்லை பொதலை, ஊசாடுமிடங்கள்-குருங்கல்லை டிஸ்திதிக்கல் மதுரகொடை கேக்கல்லை டிஸ்திதிக்கல் வலக்கமை கந்ததெக்தரா மெணிரிப்பிட்டிய, கவியான முடித்தவன், பிள்ளைகளில் ஜை, பெண்சாதி பெயர்-புறன்சினை பொதலை பழுவகைமயிலிருக்கிறார்கள், தகப்பன்-மிரிகமகே கவிங்கா, தாய்-தம் பொடியலூக்குருகே பெபாஞ்சி, சகோதரன்-மிரிகமகே தெலலீசா, எல்லோரும் நெங்கல்லையிலிருக்கிறார்கள், மாமன்-தம்படியலூக்குருகே ஜயதுவா, பாட்டை-தம்படியலூக்குருகே தீனென்சுவா ஹக்குருபட்ட, எல்லோரும் பொதலைக் குடையவர்கள், உடிகஹுத் தெற்குக் கிராமச் சார்ஜன் பி.எஸ். கி. பெற்றேறுவும் மீடபவிட்ட பொலி ஸ விதானை ஜேமில் பெற்றேறுவும் மடபவிட்ட பிளகால் ஆபிசர் எ. பி. தெற்றுவிட்டை பொலிஸ் விதானை இசன் அப்பும் சென்ற விதானை டோன் விலியமும் பொதலை பொலிஸ் விதானை சியதோரிஸ் பெற்றேறுவு மிவை நன்றாய்விவர்கள்.

கிருட்பாட்டு

புதிதாய் கண்டி மெஸ்ஸங்ஸ், ஏ. பிலிப் கொம்பனி யாருடைய இல்டோரிலிருந்து : “மென்னிங்” முள்களும் அணிகளும். சொந்தக்காரன், கண்டி மெஸ்ஸங்ஸ் எ.

பிலிப் கொம்பனியாருக்குச்சேர்ந்த மௌலி எலக்சன்தர் பிலிப்.

கறுக்கும் ஆண்டு ஜப்பாசிமாசம் 20 ந் தேதி, கம்பளை தெம்பிலிகல் தோட்டத்து வங்களாவிலிருந்து : காசு ரூபா ஏசு, எபோத்தல் விலிஸ்கி, எபோத்தல் பீர், செபோத்தல் தேசிக்காய்தண்ணீ, “கோடியல்,” உ போத்தல் “ஜின்ஜர் வயின்,” க போத்தல் சோடா, உ ற்றின் சாமன், மசாகலையிட்ட இறைச்சி ற்றின் க, ஆட்டு நாக்கு ற்றின் க, புது “ஹூரிங்” ற்றின் க, “கிப்பட் ஹூரிங்” ற்றின் க, செமன் ற்றின் க, இஞ்சிதோசி ற்றின் க, “ஜேம்” ற்றின் உ, பட்டர் ற்றின் க, பூச்சிமருந்து ற்றின் க. சொந்தக்காரன், மௌலி எச். பி. பிலேஸ்.

கறுக்கும் ஆண்டு ஜப்பாசிமாசம் உக 20 ந் தேதி, “பே” ட்செட்” என்னுங் துறைமுகத்தில் “கொல்கொண்டா” என்னும் புகைக்கப்பவிலிருந்து ; மூன்று நீலக்கற்கள் பதித்து ஒவ்வொரு நீலக்கல்லையுன் சூழ வைரங்கள் பதிப்பிக்கப்பட்ட மோதிரம் க, (வடதேசத்துவேலை), மூன்றுபெரிய வைரக்கற்கள் ஆழப்பதித்த மோதிரம் க, ந பெரிய வைரக்கற்கள் சுற்றே மிதப்பாய்ப் பதிக்கப்பட்ட மோதிரம் க, மதுதியிற் செய்கை முத்தும் அதைச்சூழச் செய்கை வைரக்கற்களும் பதித்த “புரோச்” க. சொந்தக்காரன், மௌலி டவ்வியு வொய்னர்.

கறுக்கும் ஆண்டு ஜப்பாசிமாசம் கூ 20 ந் தேதிக்கும் கார்த்திகமாதம் கா 20 ந் தேதிக்குமிழையில் கொழும்பு பொலவுத்தையில் உரியவர் வீட்டிலிருந்து : நீலக்கற்கள் பதித்த பொன்தெறிகள் ந, யாழ்பாணம் கைவேலை பின்புறம் திருகாணியுள்ளது. சொந்தக்காரன், மேஜர் லொகீ.

கறுக்கும் ஆண்டு கார்த்திகமாசம் உ 20 ந் தேதி, வாரியகல்லையில் குடியிருக்கும் வீடொன்றிலிருந்து : பொன்காதுப்பூ கூட்டம் க, சென்சா மோதிரங்கள் உ, வெள்ளி மணிக்கோர்வை க, வெள்ளி கொண்டை கூரு க, வெள்ளி மோதிரங்கள் நி, செய்கை முத்துக்கோர்வை உ, வெள்ளை பட்டுச்சீலை க, சிவப்புப் பட்டுச்சீலை க, பெண்கள் பட்டுச்செட்டை உ, சிவப்புப் பட்டுச்சீலைகள் உ, பட்டு “டிநீட்” யார் சு, சீத்தை சீலைகள் சு, வெள்ளை கம்சைகள் சு, சீத்தை கம்சை க, மூக்குத்துல் சிறம் உடுப்புக்கூட்டம் க, கண்ணூர் காற்சட்டைக்கூட்டம் க, பணியன் உ, வெள்ளை “ஜக்கெட்” ந, வெள்ளைக்கைலேஞ்சிகள் சு, மேசைக்கத்திகள் சு, “டெசற்” கரண்டிகள் சு, மூள்கள் சு, தேக்கரண்டிகள் உ, காசு ரூபா கு. சொந்த

தக்காரன், வாரியகொல்லை தோட்டம் நீ மேக்கர், பர் ஜெட் பர்னன்டே.

கறுக்கும் ஆண்டு கார்த்திகமாசம் கா 20 ந் தேதி, கொழும்பு மருதானை கம் பிரிவில் பி. பொன் சால்லிசுடைய சாப்பிலிருந்து : பச்சைத்திந்தை பூசப்பட்டும் கூடாரத்தினும்பும் மஞ்சல்தீந்தை பூசப்பட்டுமூன்ஸ் ஒற்றை மாட்டுக்கரத்தை க. சொந்தக்காரன், உடுகலூகே என் சோகாமி ருத்ரீகூ.

கறுக்கும் ஆண்டு கார்த்திகமாசம் கா 20 ந் தேதி, கொழும்பு “பார்லி” கிரூட்டில் உரியவர்வீடு “கேள்வீதீ” என்னுமிடத்திலிருந்து : பொன் தெறிகள் சோடுக, பொன் “கல்லர்” தெறி க, பொன் “சொலிந்தெயர்ஸ்” சோடுக, வெள்ளி சப்பாத்து மாட்டி க, காதுப்பூ கூட்டம் க, கொண்டைக்கூரு க, சினப்பட்டு கோட்டக, பட்டு இடைக்கச்சக க, கறுப்புப் பட்டு குடைக, “மெட்டல்பின்குசின்” க, கம்பாயம் க, ரேங்கை சட்டைகள் உ. சொந்தக்காரன், மௌலி எப். சி. லொஸ்.

காணுமற்போனவன்.

கொழும்பு கறுவக்காடு ஆஸ்பத்திரித் தெருவில் மெஸ் ஜே. என். டி. சேரமுடைய வங்களாவிலிருந்து : கறுக்கும் ஆண்டு கார்த்திகமாசம் உ 20 ந் தேதி தொடுத்துக் கை மைற்போனவன், பொடியன், தமிழன், வயசு-ஏறக்கு நைய டி, உயரம்-ஏறக்குறைய ச அடி, சிறம்-கறுப்பு, மூக்கு கண்கள் காதுகள்-சாதாரணமானவை, நல்ல பற்கள், இரண்டு மூன் பற்கள் பெரிசு, கறுப்பு மயிர், கட்டையாய் கத்திரிக்கப்பட்டு, ஒரு குடும்பி வைத்திருக்கிறான், பால்குத்து குறிகள் ஒரு கையிழும், சாடை சொறி இரண்டுக் கால்களிலுமூன்டு, பிறப்பிடம்-நீர்கொழும்பு, தாய் தகப்பன்-நீர்கொழும்பிலிருக்கிறார்கள், கொழும்பு கறுவக்காடு “மெக்காரதித்தப் பிலே” சில் டாக்டர் அசரப்பாயிடம் இவன் மாமன் வேலையிலிருக்கிறான், ஒரு வெள்ளை சீலை, சிவப்பு வறி பணியன், கறுப்புத்தொப்பி, இந்த உடிப்புடன் கடைசியா யிவைன் காணப்பட்டது, பெறலையிலிருக்கும் கடுக்கு மிலக்கப் பொலி கொலைத்தாப்பல் டி. சப்பிதீன், உடிசு மிலக்கப் பொலி கொலைத்தாப்பல் எஸ். பொன் சேக்கா, சான் மிலக்கப் பொலி கொலைத்தாப்பல் பிறம்பி, சான் மிலக்கப் பொலி கொலைத்தாப்பல் ஏ. எம். அப்தல் என்பவர்கள் இவைன் கண்ணா அறி வார்கள்.

L. HOLLAND,

for L. F. KNOLLYS,
Inspector-General of Police.

Police Office,
Colombo, November 12, 1896.

ROAD COMMITTEE NOTICES.

NOTICE is hereby given that, under the 35th clause of the Ordinance No. 10 of 1861, all persons intending to offer themselves as candidates for the office of European Member of District Committee of Mullaittivu for the remaining period of 1896 and 1897 are hereby required to signify their intention in writing to the Chairman of the Provincial Road Committee for the Northern Province at least ten days before the day of election. The

election will be held at the Mullaittivu Kachcheri by the Chairman of the District Road Committee, Mullaittivu, on Monday, November 30, 1896, at 11 o'clock A.M.

G. W. WOODHOUSE,
Secretary.

Provincial Road Committee,
Jaffna, November 13, 1896.

NOTICE is hereby given that an application having been made to the Provincial Road Committee that the provisions of the Branch Roads Ordinance, No. 6 of 1874, be extended to the Districts of Madulsima and Hewa Eliya, for the extension of the Madulsima cart road from the Verallapatana estate to the Dunedin factory, a distance of 7 miles more or less, the Provincial Road Committee will on December 12, at 1 o'clock P.M., at their office in the Badulla Kachcheri, proceed to define the limits of the district the estates in which will, if the proposal for the construction of the said road be assented to by the proprietors of two-thirds of the acreage in the said district, be assessed for the construction and maintenance of the said road, and it is further notified that it is proposed to include the following among other estates in the district to be assessed :—

Name of Estate.	Proprietor or Agent.	Acreage Cultivated.	Total.
Verallapatana	J. M. Robertson & Co.	460	688
Uvakela	Do.	460	561
Galoola	Geo. Stewart & Co.	417	491
Dromore	Bosanquet & Co.	50	50
Doomoo	J. M. Robertson & Co.	210	298
Batawatta	Whittall & Co. ...	302	364
Forest Hill	Whittall & Co. ...	300	380
Wewebedde	G. E. Osborne ...	182	334
Cocagalla	Cumberbatch & Co.	600	1,053

And at the same time and place the Committee will take evidence if necessary, and receive and consider objections and suggestions.

Office of the Provincial Road Committee,
Badulla, November 14, 1896.

F. BOWES,
for Chairman.